



Republica Serbia  
Provincia Autonomă Voivodina

**Secretariatul Provincial pentru Educație,  
Administrație și Comunitățile Naționale**

Bulevar Mihajla Pupina 16, 21000 Novi Sad  
T: +381 21 487 41 57 F: +381 21 456 986  
ounz@vojvodina.gov.rs  
Numărul: 128-451-180/2014-01

Data: 5 martie 2014

În baza articolului 22 alineatul 4 și articolului 26 alineatul 2 din Hotărârea Adunării provinciei privind bugetul Provinciei Autonome Voivodina pentru anul 2014 ("Buletinul oficial al P.A.V.", nr. 50/13), articolului 36 alineatul 2 și articolului 50 din Hotărârea Adunării Provinciei privind administrația provincială ("Buletinul oficial al P.A.V.", nr. 40/12 – text definitiv),

**Secretariatul Provincial pentru Educație, Administrație și Comunitățile Naționale** (în continuare: Secretariatul) publică

## **CONCURS**

### **PENTRU COFINANȚAREA PROGRAMELOR ȘI PROIECTELOR DIN DOMENIUL ÎNVĂȚĂMÂNTULUI ELEMENTAR ȘI MEDIU DIN P.A. VOIVODINA PENTRU ANUL 2014**

Secretariatul Provincial pentru Educație, Administrație și Comunitățile Naționale, în conformitate cu Hotărârea Adunării Provinciei privind bugetul Provinciei Autonome Voivodina pentru anul 2014, va cofinanța programe și proiecte din domeniul învățământului elementar și mediu din teritoriul P.A. Voivodina, în cuantum de **18.529.694,00 dinari**.

Realizarea obligațiilor financiare se va face în conformitate cu posibilitățile de lichiditate ale bugetului P.A. Voivodina pentru anul 2014.

## **REPARTIZAREA MIJLOACELOR**

### **A) Instituțiile de învățământ elementar și mediu**

1. pentru programe și proiecte din domeniul învățământului elementar – 5.510.000,00 dinari,
2. pentru programe și proiecte din domeniul învățământului mediu – 5.404.836,00 dinari.

*Mijloacele menționate sunt destinate pentru:*

- compensări din buget pentru educație, precum concursurile elevilor la obiectele de învățământ, campinguri educative și întâlniri ale elevilor, stabilirea și realizarea cooperării interregionale și internaționale, pentru realizarea programelor de securitate a elevilor, pentru introducerea învățământului bilingv, cultivarea limbii materne a persoanelor aparținând comunităților

naționale și păstrarea tradiției acestora, modernizarea activității obligatorii, la alegere și facultative de învățământ;

- serviciile de informare, cum sunt tipărirea buletinelor, revistelor, publicațiilor, precum și tipărirea monografiilor cu prilejul marcării jubileelor;
- materialul instructiv și
- servicii pentru perfecționarea angajaților sub aspectul educației cadrelor didactice prin participarea la seminarii, consfătuiri.

Drept de participare la Concurs au instituțiile de învățământ elementar și mediu din P.A. Voivodina, al căror fondator este Republica Serbia și P.A. Voivodina.

## **B) Asociațiile**

1. pentru programe și proiecte la nivelul elementar de învățământ – 3.802.684,00 dinari
2. pentru programe și proiecte la nivelul mediu de învățământ – 3.812.174,00 dinari

*Mijloacele menționate sunt destinate pentru:*

- avansarea nivelului elementar și mediu al educației și instrucției din P.A. Voivodina;
- asigurarea condițiilor de ridicare a calității învățământului;
- dotarea întrunirilor de specialitate și a seminariilor din domeniul educației și instrucției;
- dotarea concursurilor la obiectele de învățământ ai căror inițiatori sunt organizațiile neguvernamentale,
- stabilirea și realizarea cooperării interregionale și internaționale în domeniul educației și instrucției,
- dotarea realizării proiectelor în vederea modernizării planurilor și programelor de învățământ, introducerea inovațiilor în procesul de învățământ obligatoriu, la alegere și facultativ și activitățile libere, și
- dotarea proiectelor care au drept scop cultivarea limbii materne a persoanelor aparținând comunităților naționale și păstrarea tradiției.

**Drept de participare la Concurs au asociațiile din teritoriul P.A. Voivodina, care au prevăzut prin statut drept unul dintre obiectivele asocierii, activități în domeniul învățământului.**

## **CONDIȚII COMUNE DE CONCURS:**

*I Repartizarea mijloacelor se face în baza următoarelor criterii:*

1. importanța programului/proiectului pentru dezvoltarea învățământului elementar și mediu din P.A. Voivodina;

2. cheltuielile necesare pentru realizarea programului/proiectului care se realizează în cursul anului 2014;
3. existența altor surse pentru finanțarea programului/proiectului.

*II Semnatarul cererii, pe lângă Chestionar, trebuie să anexeze:*

1. descrierea detaliată a programului/proiectului cu date elementare (denumirea programului/proiectului, obiectivul programului/proiectului, locul desfășurării, ora desfășurării, organizatorul, tema/domeniul/activitățile, rezultatele, durabilitatea programului/proiectului, grupul/participanții țintă, scrisoarea de invitație, programul de realizare a activităților etc.);
2. planul financiar detaliat al programului/proiectului;
3. fotocopia actului de înregistrare a instituției în registrul judiciar pentru școli, respectiv fotocopia deciziei privind înscrierea în registru la agenția pentru registre economice pentru asociații;
4. fotocopia adevărții privind codul de identificare fiscală și
5. fotocopia autenticată a statutului cu articolul prin care sunt reglementate activitățile asociației în domeniul învățământului, subliniat.

## **DECIDERA CU PRIVIRE LA CERERI ȘI MODUL DE APLICARE**

Cu privire la repartizarea mijloacelor beneficiarilor decide secretarul provincial competent pentru activități de învățământ, la propunerea Comisiei pentru desfășurarea concursului, care examinează cererile sosite. Secretariatul își reține dreptul de a solicita semnatarului cererii, după necesitate, documentație și informații suplimentare.

Cererile se prezintă în formă scrisă în exclusivitate pe formularul de concurs al Secretariatului (Chestionarul cu anexele), care trebuie să fie autenticat și semnat de către persoana autorizată a semnatarului cererii.

Mijloacele pentru cofinanțarea programelor/proiectelor din domeniul învățământului elementar și mediu vor fi repartizate pentru acele programe/proiecte care vor fi realizate preponderent pe parcursul anului 2014.

Cu privire la rezultatele concursului, Secretariatul îi va informa în scris pe semnatarul cererilor.

Concursul va fi deschis până la 31 martie 2014.

Concursul va fi publicat în "Buletinul oficial al P.A.V.", în cotidianul "Dnevnik" și pe prezentarea Web a Secretariatului.

Anunțurile cu documentația necesară se trimit prin poștă pe adresa:

Secretariatul Provincial pentru Educație, Administrație și Comunitățile Naționale – "Concursul pentru cofinanțarea programelor și proiectelor din domeniul învățământului elementar și mediu din P.A. Voivodina"

Bulevar Mihajla Pupina 16

21000 Novi Sad

Nu vor fi luate în dezbatere anunțurile care n-au sosit la timp, cele incomplete sau cele completate incorect, anunțurile care n-au fost prezentate de către persoanele autorizate, precum nici anunțurile care nu sunt obiectul Concursului.

Formularul Chestionarului se poate prelua de pe prezentarea Web a Secretariatului Provincial pentru Educație, Administrație și Comunitățile Naționale: [www.puma.vojvodina.gov.rs](http://www.puma.vojvodina.gov.rs)

SECRETAR PROVINCIAL

s.s. mr. Deli Andor